

SI-MUR-AT



Interreg 
SLOVENIJA – AVSTRIJA
SLOWENIEN – ÖSTERREICH
Evropska unija | Evropski sklad za regionalni razvoj
Europäische Union | Europäischer Fonds für regionale Entwicklung

VABILO

EINLADUNG

ZAKLJUČNA PRIREDITEV

SCHLUSSVERANSTALTUNG

Ponedeljek, 20. maj 2019

Montag, 20. Mai 2019

Občinski urad

Gemeindeamt

Deutsch Goritz

Deutsch Goritz

Sejna soba

Sitzungssaal

8483 Deutsch Goritz 16/1

8483 Deutsch Goritz 16/1

AVSTRIJA

ÖSTERREICH

Udeležba je brezplačna

Die Teilnahme ist kostenlos

Prijava udeležbe na e-mail:

meier@vulkanland.at

Anmeldung bitte per E-Mail an:

meier@vulkanland.at

Programm / Program

09:30	<p>Begrüßung / Pozdrav <i>Johann Wiedner – Abteilungsleiter A14, Amt der Stmk. Landesregierung / Vodja oddelka A14, Urad štajerske deželne vlade</i></p> <p>Moderation / Povezovanje <i>Beatrix Lenz – Geschäftsführung Regionalmanagement Südoststeiermark / Poslovodstvo Regionalne razvojne agencije jugovzhodne avstrijske Štajerske</i></p> <p>Einleitung – Projekt SIMURAT / Uvod – Projekt SIMURAT <i>Anton Schabl – Projektmanager Leadpartner / Vodja projekta pri vodilnem partnerju</i></p> <p>Erwartungen an das Projekt aus Sicht der Regionen / Pričakovanja glede projekta z vidika regij <i>LAbg. Anton Gangl – Vorstand Regionalmanagement Südoststeiermark / Poslanec deželnega zbora, upravni odbor Regionalne razvojne agencije jugovzhodne avstrijske Štajerske</i> <i>LAbg. Helga Kügerl – Vorsitzende Regionalmanagement Südweststeiermark / Poslanka deželnega zbora, predsednica Regionalne razvojne agencije jugozahodne avstrijske Štajerske</i></p>
10:15	<p>Verwendung von Grundwassermodellen bei der Entwicklung von Strategien zum Grundwasserschutz / Uporaba modelov podtalnice pri razvoju strategij za varovanje podtalnice <i>Hans Kupfersberger – JR-AquaConSol GmbH</i></p> <p>Gefahrenerkennung und Risikobewertung in der Trinkwasserversorgung / Prepoznavanje nevarnosti in obvadovanje tveganj v oskrbi s pitno vodo <i>Nataša Sovič – Nationales Labor für Gesundheit, Umwelt und Ernährung / Nacionalni laboratorij za zdravje, okolje in hrano</i></p> <p>Investitionen und Erfolge des Projekts aus Sicht der Verwaltung des Wasserversorgungssystems von SYSTEM B / Investicije in dosežki projekta z vidika upravljanja vodovoda SISTEMA B <i>Bostjan Zver – Wasserversorgung SYSTEM B / vodovoda SISTEMA B</i></p>
11:00	<p>Pause / Odmor</p>

<p>11:15</p>	<p>Erfahrungen in Bezug auf die Möglichkeiten zum Schutz des Grundwassers durch Einführung einer alternativen pflanzlichen Produktion von Feldkulturen, die im Rahmen des SIMURAT-Projekts gewonnen wurden / Izkušnje glede možnosti za varovanje podtalnih voda z uvajanjem alternativne praskе pridelave poljščin pridobljene v okviru projekta SIMURAT <i>Mario Lesnik – AFI - KGZS Zavod Murska Sobota / Land- und Forstwirtschaftskammer Slowenien, Institut für Land- und Forstwirtschaft Murska Sobota</i></p> <p>Ganzheitliches Nährstoffmanagement für fruchtbare Äcker und sauberes Grundwasser / Celostno ravnanje s hranili za plodna polja in čisto podtalnico <i>Stephan Kupsa – Regionalmanagement Südweststeiermark / Regionalna razvojna agencija jugozahodne avstrijske Štajerske</i></p> <p>Leitlinien für die Zukunft – Policy Paper und Charta / Smernice za prihodnost – Policy paper in listina <i>Michael Ferstl – Abteilung 14, Amt der Stmk. Landesregierung / Oddelek 14, Urad štajerske deželne vlade</i></p>
<p>12:00</p>	<p>Vorstellung und Unterzeichnung Memorandum / Predstavitev in podpis memoranduma <i>Johann Wiedner – Abteilung 14, Amt der Stmk. Landesregierung / Oddelek 14, Urad štajerske deželne vlade</i> <i>Mitja Bricelj – Ministerium für Umwelt und Raumplanung / Ministrstvo za okolje in prostor</i></p>
<p>12:15</p>	<p>Podiumsdiskussion mit Statements aus dem gesamten Projektgebiet / Podijska razprava z izjavami iz celotnega območja projekta <i>Moderation / Povezovanje: Johann Wiedner</i></p>
<p>12:45</p>	<p>Gemeinsames Foto / Skupinsko fotografiranje</p>
<p>13:15</p>	<p>Pressekonferenz / Tiskovna konferenca</p>

Im Anschluss dürfen wir Sie zu einem Erfahrungsaustausch bei einem Buffet mit regionalen Schmankerln einladen. / Po zaključku ste vabljeni na prigrizek z regionalnimi dobrotami.



Adresse / naslov:

Gemeindeamt / občinski urad Deutsch Goritz
 Sitzungssaal / sejna soba
 Deutsch Goritz 16/1
 8483 Deutsch Goritz
 Österreich / Avstrija

Parkplätze / parkirni prostori:

Vor dem Gemeindeamt, gegenüber auf der anderen Straßenseite und hinter der Firma Gady. / Pred občinskim uradom, na nasprotni strani ulice in za podjetjem Gady.

Info / Informacije:

Regionalmanagement Südoststeiermark. Steirisches Vulkanland GmbH / Regionalna razvojna agencija jugovzhodne avstrijske Štajerske. Steirisches Vulkanland GmbH
 Frau/gospa Maria-Anna Meier
 T: +43 (0)3152/8380-11
 E: meier@vulkanland.at

EU-Projekt SI-MUR-AT

W: www.si-mur-at.eu

Lead Partner

Amt der Steiermärkischen Landesregierung
 Abteilung 14 – Wasserwirtschaft, Ressourcen und Nachhaltigkeit
 Wartingergasse 43
 8010 Graz

Projektpartner

Regionalmanagement Südoststeiermark.
 Steirisches Vulkanland GmbH
 Grazertorplatz 3
 8490 Bad Radkersburg